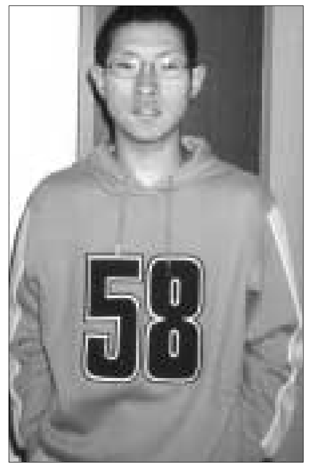
HEILSANIR

Góða Hasly gumma
Vit ynskja tær hjartaliga tillukku við 45 ára degnum. Jesus veri hjá tær.
Kærar heilsanir Daniella og Natalia

Góða Margit
Hjartaliga tillukku við 40 ára degnum og til tykkum allar, ið vóru við fyrsta skúladag ynskir
mamma

Góða omma og ommubeiggi
Hjartaliga tillukku við 50 ára degnum 09.12.02. Omma, takk fyri alt, tú ert fyri meg.
Heilsan lítla Karin

Øllum tykkum, ið gleddu okkum á hjúnabandsdegnum tann 12.07.02 við gávum, blómum, telegrammum, vitjan, og tykkum, ið hjálptu so væl til, takka vit hjartaliga við heilsan um gleðilig jól og gott nýggjár.
Maibritt og Jógvan, Hestkærvej 9 G, Hjørring



Elskaði Høgni
Hjartaliga til lukku við 20 ára degnum.
Harrin signi framtíðina
Heilsan mamma, pápi og Ruth

Góða Marianna
Hjartaliga tillukku við tí runda degnum.
Heilsan ein vinkona

Til einglarnar hjá okkum
Hjartaliga tillukku við føðingardegnum 7. og 10. desember. Harrin signi tykkum ynskja
mamma og babba

Tónleikur

TIL SØLU
Sony CD spelari 4x50, og forsterkari, tann størsti hjá Sony, 500 watt bassur og 260 watt hátalarar. Alt spilдurnýtt.
Tlf. 254535

SJÓNVARP TIL SØLU
8 mðr. gamalt 21" sjónvarp bíliga til sølu
Tlf. 212414

IBANEZ GUITARI
12 streingja guitari við sera góðum klangi bíliga til sølu.
Tlf. 311847 ella 228408

TIL SØLU
Luxman LV-1080 (rørforsterkari) Sony CDx202ES. Sony Minidisk - MDS-Je500 Kenwood GE 7080. Yamaha band KX-W602RS. Prísur: 8.000 kr
Tlf. 424257

GUITAR FORSTERKARI
Engl Thunder 50 bíliga til sølu, evt við Marshall 2x12" hátalarakabinetti.
Tlf. 421419

KLAVER TIL SØLU
týskt Steinmann, myrkabrúnt træ, ca. 1 m. høgt, bert 6 ára gamalt og lítið og einki brúkt 15.000 kr.
Tlf. 214433

4-SIÐR STEREO
spola bandupptakari/avspelari av merkinum Akai model GX-6250 við fylgja 6 nýggj bond. Ring og spyr um prís
Tlf. 422018 ella 506058

JÓL Í KEYPMANNAHAVN!
hví so ikki taka eina 2 verilsíbúð í Keypmannahavn til leigu í tíðarskeiðnum 18. dec. til 11. januar. 6 soviplás og 5. min. frá Enghave statión. Um áhugi er fyri hesum, so ring til mín og so kunnu vit finna útav tíðarskeiðnum tú vilt hava íbúðina...
Tlf. 0045 33313352 ella 51626128

TIL SØLU
Seyða- og neytaklipp bíliga til sølu. Við ella uttan áskrift
Tlf. 315230 ella 215230

TIL SØLU
Turrdakt til sølu.
Tlf. 506611

TELEKORT
Eg havi 65 ymisk nýggj og gomul telekort at selja, um rætt boð fæst.
torbil-d@post.olivant.fo

ALMENN HEIMAVIRKISSØLA Í STEKKHØLLINI
Leygardagin 14. des. frá kl. 10.00-17.00 og sunnudagin 15. des. frá kl. 15.00-20.00. Luttakarar tekna seg á tlf. 446108

PENSIÓNISTAFELAGIÐ Í HAVN
hevur jólahugna og sølu av lutaseðum mikukvøldið 11. des. kl. 19.00 í Logjuni, Tinghúsvegur 18.
Nevndin

TIL SØLU
2 ára gamalt Samsung video camera 8. 16x Power zoom. 3" skerm, fjarstýring, ladari og leiðningur til sjónvarp, fyri einans 1.700 kr.
Tlf. 253681

Út- & Sjónvarp

TIL SØLU
Eitt 25" Salora sjónvarp til sølu fyri 1400 kr.
Tlf. 212171 eftir kl. 17

SKY DIGITAL
SKY Móttakari og Kort, kan skaffast. Við SKY Digital kanst tú síggja til dømis SKY Sport, SKY Movies, SKY One og nógvar aðrar góðar kanalir.... e-maila og fá meira at vita.
E-postur: jan@kallnet.fo

BRÚKTUR INNITANGI
1200 l. sær út sum nýggjur, til sølu fyri kr. 1.400,-
Tlf. 443328

INNHURÐAR TIL SØLU
5 slættar innhurðar til sølu fyri bert 1.000 kr.
Tlf. 317330

SONY DIGITAL KAMERA
DSC-P5. Við eyka memorykort 128 MB og mús v/ kortlesara. 1 ára gamalt. Vanl. prísur 10.135,00. Selist fyri 8.300,00
Tlf. 372292

Ymiskt

TIL SØLU
Oljuradiatorur lítið og onki brúktur til sølu fyri kr. 400,00 (nýprísur 650,00)
Tlf. 310089/255578 eftir kl. 18.00

OLJUTANGI TIL SØLU
Ein innioljutangi 1200 litrar til sølu.
Tlf. 215800

BILIGA TIL SØLU
Ein skjóthurð úr teak 2 m lang 68 cm breið, so gott sum nýggj.
Tlf. 332145

MYNDATÓL TIL SØLU
Eitt super gott 1 1/2 ára gamalt Minolta Dynax 500si/8500 si blitsi, eini Tamron 28-300 mm. aspheriskari linsu og einum óbrúktum stativi til sølu. Nýprísur 13.500 kr. til sølu fyri einans 7500 kr.
Tlf. 260590

NOKIA 8310
til sølu við headset og ladara fyri 2.000 kr.
Tlf. 213399

JACK KAMPMANN
litografi við rammu 62 x 52 frá 1964 70/24. Prísur 2.900,- kr.
Tlf. 35373444

Heilsanir

30,- kr. Sosialurin

5 ferðir um vikuna

Gevið gætur

Bert heilsanir, skrivaðar á henda lepan og goldnar frammanundan við 30,- kr. fáa innivist í blaðnum. Til ber eisini at lata okkum lepan og gjald í avgreiðsluni á Argjavegi 26, millum kl. 8.00 og 16.00.

Myndaheilsanir skulu vera okkum í hendi á miðdegi 2 dagar fyri útkomudag. Viðmerkið annars niðanfyri, um heilsanin ynskist í blaðið ávísan dag.
❑ Týsd. ❑ Mikud. ❑ Hósd. ❑ Fríggjad. ❑Leygard.

Tekstur:...
....
....
....
....
....

Myndina aftur: Minnist til at skriva navn og bústað aftanfyri á myndina og at leggja við ein frankeraðan brævbjálva við navni og bústaði.
Um neyðugt fyri arbeiðsgongdina, taka vit okkum rætt til at fáa heilsanina í blaðið annan dag, enn tann ynskta.

Sent hevur (skal fyllast út).
Navn: ....
Bústaður: ....
Bygd/býur: .... Tlf.: ....

Sendið lepan, mynd og gjald til:
Sosialurin
Postsmoga 76 •110 Tórshavn
Merkið bjálvan: »**Heilsanir**«

TILTØK

Hebron, Argir
Mikudagin kl. 20.00 Bønar- og uppbyggingarfundur, Páll Poulsen talar um Nehemias kap. 4. Evnið »Illvilji, mótgongd og niðurbrótandi atfinningar«. Heimasíða www.hebron.fo

Lívdin
Samkoman Lívdin hevur familjumøti kl. 10.30 og tilbiðjanarmøti, kl. 12.00 hvønn sunnudag í Hoyvíkar skúla. Barnaansing er undir báðum møtunum og sunnudagsskúli er kl. 12. Millum møtini er drekkamunnur.

Ebenezer
Mikukvøldið kl. 20.00 Bønar- og uppbyggingarmøti.
Hóskvøldið kl. 20.00 Kvinnumøti og eisini hóskvøldið kl. 20.00 er ungdómsmøti – tað seinasta fyri í ár.
Heimasíðan: www.ebenezer.fo

Meinigheitshúsið
Týskvøldið kl. 20.00 Bíbliutími, Lukas kap. 24, 36-53.
Mikukvøldið kl. 19.00 Meinigheitskórið venur.
Hóskvøldið kl. 20.00 Ungdómsmøti, jólahugni.
Sunnudagin kl. 15.00 Jólafest fyri børn undir skúlaaldur og kl. 18.00 fyri børn í skúlaaldri.

Tórshavnar Hvítusunnusamkoma
Yviri við Strond
Sunnudagin kl. 11.00 Morgunmøti, kl. 18.00 Evangel. møti. Øll eru vælkomin.

Filadelfia, Landavegur 22
Í annaðkvøld kl. 19.00 Delli.
Fríggjakvøldið kl. 20.00 Ungdómsmøti. Møtiskráin hjá Filadelfia sæst á heimasíðu okkara: www.filadelfia.fo

Samkoman Immanuel
Mikukvøldið kl. 20.00 Møti.

Saron Vestmanna
Í kvøld kl. 20.00 Opið hús fyri ung.
Telefonandaktin 424741.

Siloa, Fuglafirði
Bøn, bíbliulæra og hugnalig samvera verður í Siloa mikukvøldið kl. 19.30, Hanus Hansen talar. Evni: Og hann gav okkum nakrar… (Ef. 4:11). Øll eru hjartaliga vælkomin.

Betania Skopun
Mikudagin kl. 20.00 Bønarmøti.

Missiónshúsið í Skopun
Týsdagin kl. 16.00 venja gentur frá 1. fl. og uppeftir Santa Lucia.

ELIM
Vikuskiftismøti verður í Kelduni í Skálavík 13.-15. des.
Fríggjakvøldið kl. 20.00 Evangel. møti.
Leygardagin kl. 14.00 Bíbliuundirvísing við Zacharias Zachariassen. Evni: Joh. ev. – Endurføðingin, tryggleiki, eftirfylgjandi ávøkstur.
Leygarkvøldið kl. 20.00 Evangel. møti.
Sunnudagin kl. 11.00 Morgunmøti, kl. 14.00 Evangel. møti. Talarar: Z. Zachariassen, Símun Pætur á Torkilsheyggi, Hjørleif Vang, Gullak Madsen o.a. Sangkreftir úr Havn. Kaffi eftir møti. Øll eru hjartaliga vælkomin.

Soli Deo Gloria
Hóskvøldið kl. 20.00 Jólahugni fyri ung.
Leygardagin kl. 15.00 Jólafest fyri børn.
Sunnudagin kl. 18.00 Møti.
Mánakvøldið kl. 20.00 Bønarmøti/Alpha skeið. Øll eru vælkomin.

Samkoman Getsemane, Klaksvík
Mikukvøldið kl. 20.00 Bønarmøti.
Fríggjakvøldið kl. 20.00 Ungdómsmøti.
Sunnukvøldið kl. 18.00 Jólafest (ongin sunnudagsskúli). Tú ert hjartaliga vælkomin.

Eldrafelagið Nón, Saltangará
Jólaveitsla verður í Hæddini týskvøldið 10. des. kl. 18.30.

Dagtilhaldið í Vági
er opið hvønn týsdag og tórsdag frá kl. 15.00-18.00. Øll kunnu vera við.

Dagtilhaldið Fløvin
kemur saman mánadag-fríggjadag kl. 15.00-18.00 í húsunum hjá Kongshavnar Kvinnufelag.

BRÚKARASAMTAKIÐ
Brúkarasamtakið er felag fyri brúkarar í Føroyum. Limagjaldið er 100 kr. árliga. Øll, einstaklingar frá 16 ár og feløg, kunnu gerast limir við at skriva til postadressuna niðanfyri, ella venda sær til ein í nevndini: Ingun Simonsen, forkvinna, 317782/211696, ingun@post.olivant.fo
Hans Pauli Strøm, skrivari, 424044/221919, hps@kallnet.fo
Gunnleivur Dalsgarð, kassam., 314868/311210, gunnleiv@starvsmf.fo
Høgni Debes Joensen, 311832, trongrim@post.olivant.fo
Kristina Samuelsen, 311883/211883, kris@logting.fo
Brúkarasamtakið, Postboks 165, 110 Tórshavn

Reyði Krossur Føroya
Sorgarlinjan svarar mánadag, mikudag og fríggjadag kl. 19.00-21.00 á tlf. 319630.
Kennir tú føroying í Keypmannahavn, ið hevur tørv á vitjan ert tú vælkomin at seta teg í samband við Reyða Kross Føroya, Bryggjubakki 10, 100 Tórshavn tlf. 319130/61 655400.

Spælistovan í Meinigheitshúsinum
er opin frá kl. 9.00-12.00 mánadag, mikudag og hósdag fyri foreldrum við børnum uttan ansing.

Tilhaldið
í Tórsgøtu 21, tlf. 316491
Opið er mánadag 10.00-18.00. Týsdag-fríggjadag kl. 10.00-17.00.
Drekkamunnur er at fáa hvønn dag, eins og bløðini eru til taks.
Mánadagin 9. des.:
kl. 10 Fimleikur, Sonja Danielsen
kl. 10-18 Gera jólaprýði og dekoratiónir
kl. 14-18 Kortspæl, telving, bobbspæl, dart og onnur spøl.
Týsdagin 10. des.:
kl. 10-12 Vit baka
kl. 10-11.30 Vit syngja, jólasangløtan. Kakao og bollar (tilhaldskokkarnir)
kl. 15 »Misskiltar føroyskar/danskar skemtisøgur«
Mikudagin 11. des.:
kl. 10-15 Opið hús
kl. 15 Suomi – Finland, Hanna Niinimaa
Hósdagin 12. des.:
kl. 10-10.30 Jólafimleikur, Sonja Danielsen
kl. 14-17 Telduprát, Brandur Petersen
Fríggjadagin 13. des.:
kl. 10-15 Opið hús
kl. 14 Stásið vísir stás

Tað er altíð ein krókur í Tilhaldinum – um tygum ikki fáast við nakað ítriv. Vit ynskja at øll skulu kenna seg vælkomin.

Frá felagnum Pinkubarnadeyði
Vit hittast 2. leygardag í hvørjum mánað í Jákupsstovu í J. Patursonargøtu 24 í Havn. Nærri fæst at vita frá Annvør Nielsen tlf. 317261 ella Sólgerð Foldbo, tlf. 422184

Heilaskaðaráðgeving
Spyr um alt innan heilaskaða. Fyri bæði heilaskadd, avvarðandi og tey, ið arbeiða við afturvenjing.
Sendið okkum eitt meyl til neozone@neozone.dk
NeuroPlan, BellaVista, Bellevuevej 7, 2. tv., 2930 Klampenborg, Danmark.
Tú kanst eisini ringja til: tlf. +45 39902665 (Jón) mobil: +45 24430903 (Jón)
www.neozone.dk

AA-fundir í Havn
Reinsaríið, Tórsgøta 5:
Fundur verður í kvøld kl. 20-21.30.
Heimasíða: http://heima.olivant.fo/~aa-fo/

AA-fundur í Eysturoy
Á Toftum hvønn týsdag kl. 20 í húsinum norðanfyri skúlan.
Á Glyvrum hvønn fríggjadag kl. 20 í Hvítaskúla. (gamla lærarаíbúðin).

AA-fundir í Vágum
Í gamla skúla í Sandavági hvørt hóskvøld og leygarkvøld kl. 19.00 (á loftinum, inngongd niðanfyri).

Al-Anon í Vágum
Fundur fyri avvarðandi hjá alkoholikarum er hvørt týskvøld kl. 19.30 í Gamla skúla í Sandavági.

AA-Suðuroy/Vágur
AA-fundur verður í Vágs skúla hvønn leygardag kl. 19.

AA-Suðuroy
AA-fundirnir í gomlu læknamiðstøðini á Tvøroyri eru fríggjakvøld kl. 19 og sunnudag kl. 15

Blái Krossur – Glyvrar
bjóðar til eftirviðgerðarfund hvørt mánakvøld kl. 19 í hølunum hjá Bláa Krossi á Glyvrum.

Blái Krossur – Eiði
bjóðar til eftirviðgerð í Losjuni á Eiði annaðhvørt týskvøld kl. 20. Meira fæst at vita á tlf. 315575.

ACA
(Adult children anonymous). Fundur fyri tilkomin, ið eru uppvaksin í alkoholiskum ella dysfunktionellum familjum er hvørt leygarkvøld kl. 20.00-21.30 í Reinsaríinum, Tórsgøta 5, Tórshavn.
www.aca-danmark.dk.
E-mail: acafaroeislands@hotmail.com
Opin roykfríur fundur fyri øll áhugaði er hvønn sunnudag kl. 16.00-17.00, í Mariukirkjuni, Varðagøta 16.

Náttarravnarnir í Tórshavn
Tín stuðul ger mun! Blív limur ella gang ein royndartúr. Ringið Carl 215570, Guðrið 220019, Hans Jákup 217818, Tone 261165, Ella 316261, Arni 222552

Føroya Heimavirkisfelag
Postboks 1209 - 110 Tórshavn.
Teldupostur: fhf@craft.fo
Heimasíða: www.craft.fo
Felagið hevur ikki fasta skrivstovutíð, men samband við felagið fæst við at ringja til formannin: Nigro Hermansen tlf. 314304 / fartlf. 288304.

Kvinnuhúsið
svarar alt samdøgrið á tlf. 317200. Skrivstovan er opin frá kl. 10 til 17, og hósdagar til kl. 21. Ráðgevingin er hóskvøld eftir avtalu.

LFÚ-skrivstovan
hevur opið mánadag og mikudag millum kl. 12 og 16 og týsdag kl. 16-18.
LFÚ-ráðgevingin hevur opið týsdag og hósdag frá kl. 16-18.

LISA
Skrivstovan Listafólkasamband Føroya í Pætursarstovu, er opin allar gerandisdagar frá kl. 9-12. Limir eru vælkomnir inn á gólvið.
tlf: 320197
teldupostur:lisa@lisa
heimasíða: www.lisa.fo

Amnesty International, Føroya deild
Tinghúsvegur 18, 4. hædd
Tlf. 315816
Skrivstovan er opin mánadag frá kl. 13.00-17.00 og mikudag frá kl. 9.30-17.30.
Heimasíðan: www.amnesty.fo
Teldupost: Amnesty-Amnesty.fo

MÁF
(Meginfelag Áhugaleikara Føroya) heldur til í húsum Hans Andrias Djurhuusar undir Pisuvarða 2, Tórshavn Tlf. 315624, Faks 315924, e-mail: maf@maf.fo
Heimasíða: www.maf.fo
Opið er: má. og tý. kl. 10-15, mi. kl. 13-18, hó. og fr. kl. 10-15.
Endamál felagsins er at stuðla áhugaleiklist og menna hesa mentunargrein í Føroyum. 16 sjónleikarafeløg eru limir í MÁF.
Formaður: Hilmar Joensen, Nólsoy. Dagl. leiðari: Malan Matras Joensen.

Føroyskir fiskimenn uttanlands
tlf. 21 04 95.
Felagið fyri føroyskar fiskimenn í Canada, Svøríki, Danmark, Íslandi og Noregi. Limagjald 200 kr. um árið.
Postgiro 57894. Fø. Sparikassi 442027-8.

Giktafelag Føroya
Íslandsvegur 10 C
FO-100 Tórshavn
T-post: gikt@gikt.fo
www.gikt.com
Skrivstovan: Tlf. 31 02 37
Opið: týs- og hósdag kl. 11.00-14.00.
Fibromyalgibólkurin: Opið mánadag kl. 11.00-13.00.
Foreldraumboð: Nicolina Højgaard, heilsusystur tlf. 31 47 50
Ungdómsumboð: Sára Tummassardóttir tlf. 37 31 06.

Lymfødemfelagið
Box 2113, FO 165 Argir
Felagið hevur ikki fasta skrivstovutíð. Samband fæst við felagið á tlf. 448454, Fía í Túni, ella tlf. 313424, Arnhild Johannesen.

Parkinsonfelagið
MBF-húsið, Íslandsvegur 10C
Felagið hevur ikki fasta skrivstovutíð, men samband fæst við felagið hjá Tórhild, e-mail: torhildm@post.olivant.fo
Hildebjørg, tlf. 313897, e-mail: jwimport@post.olivant.fo
Nakað av bókum eru til láns hjá felagnum.

Felagið Føroyar-Kuba
P. O. Box 2055, 165 Argir.
Tlf./fax 312098 · Teldupostur: far_cuba@hotmail.com
Viðtala eftir avtalu.

MBF – Meginfelag teirra brekaðu
Skrivstovan er opin allar gerandisdagar millum kl. 09.00 og 16.00.
Íslandsvegur 10C, FO-100 Tórshavn.
Tlf. 317373. Fartlf. 264839.
Faks: 310813.
t-postur: mbf@post.olivant.fo
Heimasíða: www.mbf.fo

Alzheimerfelagið
Tórsbyrgi 16
100 Tórshavn
Heimasíða: www.alzheimer.fo
t-postur: sigmo@post.olivant.fo
Felagið hevur ikki fasta skrivstovutíð, men samband fæst við felagið á tlf. 313102.
Demenslinjan er telefonráðgeving í øllum viðvíkjandi demens. Tlf. 313102 svarar týsdag kl. 18–20.

Heilafelagið, MBF-húsið
Íslandsvegur 10C
tlf./fax 321520
Telefontíð hvønn týsdag kl. 18.00-20.00.

Sinnisbati
Íslandsvegur 10 C,
100 Tórshavn
tlf. 322544 · Fax 310813
T-postur: sinnbati@post.olivant.fo
Skrivstovan er opin mikudag frá kl. 16.00-18.00. Fyrsta mikudag í mánaðinum er opið til kl. 19.30.
Tú ert vælkomin at ringja og spyrja um alt, sum hevur við sinnistrupulleikar at gera á tlf. 322544.

V4-dráttur
í drátti nr. 1465
30. nov. 2002

Tølini: 6 - 10 - 13 - 15 - 20 - 30 - 35 - 41 - 44 - 47 - 48 - 54 - 66 - 70 - 74 - 89

Tríggir vinnarar
Snars. nr. 2356715, Fuglafjørður
Snars. nr. 2393454, Miðvágur
Snars. nr. 2401100, Kollfjarðadali

Eykavinningur
Snars. nr. 2353286, Klaksvík
Snars. nr. 2388968, Klaksvík
Snars. nr. 2407988

Sosialurin tekur onga ábyrgd av møguligum villum

SILVURBRÚDLEYP

Sunnudagin 22. desember hava Elenita og Johannes Hansen í Kollafirði verið gift í 25 ár. Dagurin verður hildin í Bygdarhúsinum í Kollafirði leygardagin 4. januar kl. 19.00. Tey, ið vilja gleða silvurbrúðarparið við at koma, verða vinarliga biðin um at siga frá á tlf. 421309 í seinasta lagi 18. desember.

Týsdagin tann 31. des. hava Marita og Andras E. Olsen í Norðragøtu verið gift í 25 ár. Dagurin verður hildin leygardagin tann 4. jan. í Bygdarhúsinum í Leirvík kl. 19.30. Tey, ið vilja gleða silvurbrúðarparið við at koma, verða vinarliga biðin at tekna seg á tlf. 441671 ella 441042, innan 20. des.

Týsdagin tann 31. des. hava Jógvan Elias og Edith á Løgmansbø verið gift í 25 ár. Silvurbrúdleypsdagurin verður hildin 28. desember kl. 19.00 í Pálsstovu í Tórshavn. Tey, sum ynskja at gleðast saman við silvurbrúðarparinum, verða vinarliga biðin um at siga frá í seinasta lagi 15. des. á tlf. 317686 ella 217686.

25 ÁRA STARVSDAGUR

23. oktober 2002 hevði Eyðun Arge, politstur starvast 25 ár hjá politinum.
1. november 2002 hevði Bergleif Brimvík, politistur starvast 25 ár hjá politinum.
1. november 2002 hevði Eyðleyg Hansen, skrivstovukvinna, starvast 25 ár hjá politinum.